

SVENSKA

Läs säkerhetsanvisningarna innan du börjar.

PRODUKTEGENSKAPER

- Locktång med Gold Ceramic-beläggning (1)
- Start/stopp-knapp - Automatiskt stopp (2)
- Regelbar temperatur - 3 nivåer:

Temperatur	Härtyp
160 °C	Fint, blekt och/eller känsligt hår
180 °C	Normalt hår, färgat och/eller vägigt hår
200 °C	Tjockt och/eller lockigt hår

- Inbyggt stativ för att kunna sätta apparaten på ett säkert sätt under användning (3)
- Isolerande munstycke för att locka håret på ett enkla sätt (4)
- Klämma för att hålla kvar härlingen och underlättar lockningen (5)
- Vridbar sladd (6)

Varning: het yta! Under användning får apparaten aldrig komma i kontakt med härbotten, ansikte, öron eller hals.

ANVÄNDNING

- Anslut apparaten och starta den genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.
- Standardtemperaturen är 160 °C. Om du vill byta temperatur trycker du snabbt på pÅ/av-knappen, så kommer apparaten upp till 180 °C. Om du trycker en gång till ökar temperaturen till 200 °C. Om du trycker en tredje gång återgår apparaten till den ursprungliga temperaturen på 160 °C.
- Lampan blinkar tills den valda temperaturen har uppnåtts.
- I allmänhet rekommenderar vi att du väljer en lägre temperatur för fint, blekt och/eller känsligt hår och en högre temperatur för lockigt, tjockt och/eller svårhanterligt hår. Eftersom alla hårtyper är olika rekommenderar vi den lägsta temperaturen vid den första användningen. Vid efterföljande användningar kan du dock temperaturer progressivt vid behov.

Gör så här för att locka håret:

- Använd på torrt och nästan torrt hår.
- Dela hår ut i lika stora ringar och kamma det innan du lockar håret.
- Tryck på spaken till klämmaren, placera härlingen mellan det varma röret och klämmaren och dra sedan försiktigt locktången ända ut till hårstoppen.
- För att undvika krusigt hår, se till att håret är väl rullat under klämmaren för den slags lockar som önskas. Placer klämmaren ovanpå härlingen för att locka håret inåt. För utvändiga lockar, placera klämmaren ovanpå härlingen.
- Rulla hela håret längs på locktången och var noga med att locktången inte kommer i kontakt med härbotten. För fastare och mer elastiska lockar, rulla på lite hår i taget. För mjukare och lössare lockar, rulla på mer hår. Häll tången på plats under nägra sekunder, berorande på hårtyper. Rullar ut när håret är varmt (inte hett) vid vidröring.
- För att lossa locktången, tryck på spaken till klämmaren och avlägsna tången.
- För att «fixera» lockarna, värta till hårlet svältnat innan du borstar det, kammar det eller bearbetar det med fingrarna.
- Stäng av apparaten efter användning genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder. Dra ur apparaten ur väggkontakten. Låt den svalna innan du lägger den i lådan.

Anmärkningar:

- Placer apparaten på en varmetälig yta. Apparaten är utformad med ett integrerat stöd för att placeras och hållas rak medan den värms upp.
- Vid första användningen är det möjligt att du upptäcker en speciell lukt: detta är vanligt och kommer att försvinna redan vid nästa användning. Obs!: Under varje användning kan en lätt rökuteckling förekomma. Den kan orsakas av avströndning av håret, ett överköt av produkter i håret (vård utan sköljning, språl...) eller av fukt som finns i håret.
- Välj alltid en lägre temperatur vid den första användningen.
- Du kan använda en värmeskyddsspray för optimalt skydd av håret.

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

- Om apparaten är igång i mer än 60 minuter stängs den automatiskt av.
- Om du vill fortsätta använda apparaten efter detta startar du apparaten igen genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.

UNDERHÅLL

- Koppla ur apparaten och låt den svalna helt.
- När locktången svalnat och sladden drägits ur vägen kan den rengöras med en fuktig duk. Kontrollera att den är helt torr innan du ansluter den på nytt.

NORSK

Les sikkerhetsinstruksjonene før bruk.

- Locktång med Gold Ceramic-belæggning (1)
- Start/stopp-knapp - Automatiskt stopp (2)
- Regelbar temperatur - 3 nivåer:

Temperatur	Hårtyp
160 °C	Fint, blekt och/eller känsligt hår
180 °C	Normalt hår, färgat och/eller vägigt hår
200 °C	Tjockt och/eller lockigt hår

- Inbyggt stativ för att kunna sätta apparaten på ett säkert sätt under användning (3)
- Isolerande munstycke för att locka håret på ett enkla sätt (4)
- Klämma för att hålla kvar härlingen och underlättar lockningen (5)
- Vridbar sladd (6)

Varsning: het yta! Under användning får apparaten aldrig komma i kontakt med härbotten, ansikte, öron eller hals.

KONTAKT MED HÅRBUNNEN, ANSIKTE, ÖRON ELLER HALS.

ANVÄNDNING

- Anslut apparaten och starta den genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.
- Standardtemperaturen är 160 °C. Om du vill byta temperatur trycker du snabbt på pÅ/av-knappen, så kommer apparaten upp till 180 °C. Om du trycker en gång till ökar temperaturen till 200 °C. Om du trycker en tredje gång återgår apparaten till den ursprungliga temperaturen på 160 °C.
- Lampan blinkar tills den valda temperaturen har uppnåtts.
- I allmänhet rekommenderar vi att du väljer en lägre temperatur för fint, blekt och/eller känsligt hår och en högre temperatur för lockigt, tjockt och/eller svårhanterligt hår. Eftersom alla hårtyper är olika rekommenderar vi den lägsta temperaturen vid den första användningen. Vid efterföljande användningar kan du dock temperaturer progressivt vid behov.

Gör så här för att locka håret:

- Använd på torrt och nästan torrt hår.
- Dela hår ut i lika stora ringar och kamma det innan du lockar håret.
- Tryck på spaken till klämmaren, placera härlingen mellan det varma röret och klämmaren, och dra sedan försiktigt locktången ända ut till hårstoppen.
- För att undvika krusigt hår, se till att håret är väl rullat under klämmaren för den slags locktångar som önskas. Placer klämmaren ovanpå härlingen för att locka håret inåt. För utvändiga locktångar, placera klämmaren ovanpå härlingen.
- Rulla hela håret längs på locktångar och var noga med att locktångarna inte kommer i kontakt med härbotten. För fastare och mer elastiska locktångar, rulla på lite hår i taget. För mjukare och lössare locktångar, rulla på mer hår om gängen. Hold tangenten under nägra sekunder, berorande på hårtyper. Rullar ut när håret är varmt (inte hett) vid vidröring.
- För att lossa locktångar, tryck på spaken till klämmaren och avlägsna tangenten.
- För att «fixera» lockarna, värta till hårlet svältnat innan du borstar det, kammar det eller bearbetar det med fingrarna.
- Stäng av apparaten efter användning genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder. Dra ur apparaten ur väggkontakten. Låt den svalna innan du lägger den i lådan.

Anmärkningar:

- Placer apparaten på en varmetälig yta. Apparaten är utformad med ett integrerat stöd för att placeras och hållas rak medan den värms upp.
- Vid första användningen är det möjligt att du upptäcker en speciell lukt: detta är vanligt och kommer att försvinna redan vid nästa användning. Obs!: Under varje användning kan en lätt rökuteckling förekomma. Den kan orsakas av avströndning av håret, ett överköt av produkter i håret (vård utan sköljning, språl...) eller av fukt som finns i håret.
- Välj alltid en lägre temperatur vid den första användningen.
- Du kan använda en värmeskyddsspray för optimalt skydd av håret.

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

- Om apparaten är igång i mer än 60 minuter stängs den automatiskt av.
- Om du vill fortsätta använda apparaten efter detta startar du apparaten igen genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.

UNDERHÅLL

- Koppla ur apparaten och låt den svalna helt.
- När locktångar svalnat och sladden drägits ur vägen kan den rengöras med en fuktig duk. Kontrollera att den är helt torr innan du ansluter den på nytt.

SUOMI

Tutustu turvohojisiin ennen laitteen käyttöä.

- Krolltång med Gold Ceramic-pinnitoiteella (1)
- Virtapainike - Automattinen sammutus (2)
- Justerbar temperatur - 3 nivå:

Temperatur	Härtyp
160 °C	Fint, blekt och/eller känsligt hår
180 °C	Normalt hår, färgat och/eller vägigt hår
200 °C	Tjockt och/eller lockigt hår

- Integrit stativ för att kunna sätta seg apparatet på en säker måte under bruk (3)
- Isolerande munstycke för att locka håret enkelt (4)
- Klemme som holder på platt hårlocken och forenler krollingen (5)
- Roterende ledning (6)

Advarsel: Varm overflate! Under bruk, pass på att apparatet ikke kommer i kontakt med hårbotnen, ansikte, øre eller hals.

KONTAKT MED HÅRBUNNEN, ANSIKTE, ØRE OG HALS.

ANVÄNDNING

- Anslut apparaten och starta den genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.
- Standardtemperaturen är 160 °C. Om du vill byta temperatur trycker du snabbt på pÅ/av-knappen, så kommer apparaten upp till 180 °C. Om du trycker en gång till ökar temperaturen till 200 °C. Om du trycker en tredje gång återgår apparaten till den ursprungliga temperaturen på 160 °C.
- Lampan blinkar tills den valda temperaturen har uppnåtts.
- I allmänhet rekommenderar vi att du väljer en lägre temperatur för fint, blekt och/eller känsligt hår och en högre temperatur för lockigt, tjockt och/eller svårhanterligt hår. Eftersom alla hårtyper är olika rekommenderar vi den lägsta temperaturen vid den första användningen. Vid efterföljande användningar kan du dock temperaturer progressivt vid behov.

Gör så här för att locka håret:

- Använd på torrt och nästan torrt hår.
- Dela hår ut i lika stora ringar och kamma det innan du lockar håret.
- Tryck på spaken till klämmaren, placera härlingen mellan det varma röret och klämmaren, och dra sedan försiktigt locktångar ända ut till hårstoppen.
- För att undvika krusigt hår, se till att håret är väl rullat under klämmaren för den slags locktångar som önskas. Placer klämmaren ovanpå härlingen för att locka håret inåt. För utvändiga locktångar, placera klämmaren ovanpå härlingen.
- Rulla hela håret längs på locktångar och var noga med att locktångarna inte kommer i kontakt med härbotten. För fastare och mer elastiska locktångar, rulla på lite hår i taget. För mjukare och lössare locktångar, rulla på mer hår om gängen. Hold tangenten under nägra sekunder, berorande på hårtyper. Rullar ut när håret är varmt (inte hett) vid vidröring.
- För att lossa locktångar, tryck på spaken till klämmaren och avlägsna tangenten.
- För att «fixera» lockarna, värta till hårlet svältnat innan du borstar det, kammar det eller bearbetar det med fingrarna.
- Stäng av apparaten efter användning genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder. Dra ur apparaten ur väggkontakten. Låt den svalna innan du lägger den i lådan.

Anmärkningar:

- Placer apparaten på en varmetälig yta. Apparaten är utformad med ett integrerat stöd för att placeras och hållas rak medan den värms upp.
- Vid första användningen är det möjligt att du upptäcker en speciell lukt: detta är vanligt och kommer att försvinna redan vid nästa användning. Obs!: Under varje användning kan en lätt rökuteckling förekomma. Den kan orsakas av avströndning av håret, ett överköt av produkter i håret (vård utan sköljning, språl...) eller av fukt som finns i håret.
- Välj alltid en lägre temperatur vid den första användningen.
- Du kan använda en värmeskyddsspray för optimalt skydd av håret.

AUTOMATISK AVSTÄNGNING

- Om apparaten är igång i mer än 60 minuter stängs den automatiskt av.
- Om du vill fortsätta använda apparaten efter detta startar du apparaten igen genom att trycka på pÅ/av-knappen i två sekunder.

UNDERHÅLL

- Koppla ur apparaten och låt den svalna helt.
- När locktångar svalnat och sladden drägits ur vägen kan den rengöras med en fuktig duk. Kontrollera att den är helt torr innan du ansluter den på nytt.

EΛΛΗΝΙΚΑ

Πριν από τη χρήση, αυμενώντες τις οδηγίες ασφαλείας.

- Καρτέλι για μπούκλες με επιτροπή Gold Ceramic (1)
- Βατόμια για περιποίησης απενεργοποίησης - αυτόματη απενεργοποίηση (2)
- Ρυθμιζόμενη θερμοκρασία - 3 επίπεδα:

Ταχύτητα	Ειδικότητα
160 °C	Ομοιοτελείς
180 °C	Επιτροπής
200 °C	Επιτροπής

- Εντοπισμένη βάση για ασφαλή επανόπτευση της συσκευής κατά τη χρήση (3)
- Ερισταύμενη μούστακη για πιο εύκολες υπολήψεις (4)
- Πίνι, η οποία προστατεύει την τούφα μαλλιών και διευκολύνει την απορροφή μπούκλας (5)
- Ρυθμιζόμενη λεπτοποίηση (6)

Προσοχή: κυριαρχεί το θερμότημα! Κατά τη χρήση, η συσκευή δεν πρέπει ποτέ να έρχε